



# NOTRE BEAUMONT



## RECONNAISSANCE DES TRAITÉ ET TERRITOIRE

Beaumont se trouve sur le territoire traditionnel des Premières nations du traité N° 6 et sur la terre natale des Métis. Nous reconnaissons tous ceux qui partagent un lien profond avec cette terre. La Ville de Beaumont respecte l'histoire, les langues et les cultures de tous les peuples autochtones du Canada, qu'ils soient d'origine autochtone, métisse ou inuite, et apprécie le fait que leur présence continue d'enrichir les communautés dynamiques du Canada.

# TABLE DES MATIÈRES

02

Message du maire et du conseil municipal

03

Notre maire et notre conseil municipal

04

Vision, valeurs et principes de Beaumont

**04** Notre vision

**05** Nos valeurs

**06** Nos principes

07

Piliers stratégiques du changement

**07** Habitabilité

**09** Se connecter avec les citoyens

**10** Bonne gouvernance, responsabilité fiscale et utilisation efficace de l'argent des contribuables

**12** Collaboration et leadership au niveau régional

**13** Prospérité économique

**14** Accueillir la diversité et célébrer notre patrimoine culturel

# MESSAGE DU MAIRE ET DU CONSEIL MUNICIPAL

## AU NOM DES MEMBRES DU CONSEIL MUNICIPAL, J'AI LE PLAISIR DE VOUS PRÉSENTER NOTRE RAPPORT ANNUEL POUR 2022.

Ce rapport clôt un chapitre pour la Ville de Beaumont qui a commencé avec Notre Beaumont, plan stratégique municipal en 2017. Ce plan a défini l'orientation de notre communauté avec six priorités, les piliers stratégiques du changement :

- Habitabilité ;
- Se connecter avec les citoyens ;
- Bonne gouvernance, responsabilité fiscale et utilisation efficace de l'argent des contribuables ;
- Collaboration et leadership au niveau régional ;
- Prospérité économique ;
- Accueil de la diversité et célébration de notre patrimoine culturel.

Ces priorités ont créé une base solide pour *Construire notre avenir, Aujourd'hui*, le plan stratégique 2022-2026 du conseil que nous avons approuvé l'automne dernier. Ce plan s'appuie sur les réalisations des dernières années et définit une orientation pour les quatre prochaines années et au-delà, alors que la population de Beaumont continue de croître à l'un des rythmes les plus rapides de l'Alberta.

Ce rapport est l'occasion de jeter un regard en arrière et de faire le point sur notre communauté au cours de l'année écoulée. À tous points de vue, l'année a été bien remplie et nous avons de nombreuses raisons de nous réjouir et d'être fiers de nous.

Nous sommes revenus à des événements en personne avec une série de célébrations communautaires telles que Beaumont Days et Brighten Up Beaumont. Nous avons célébré la grande ouverture d'un terrain en gazon artificiel polyvalent primé dans le parc Four Seasons, ainsi que de terrains de jeu de balle et d'un parc pour chiens sans laisse sur le Site de loisirs de l'ouest, qui faisaient cruellement défaut.

Le projet de réseau à haut débit en fibre optique a démarré l'année dernière. Une fois achevé à la fin de l'année, ce réseau permettra aux habitants, aux entreprises et aux écoles de Beaumont d'accéder à l'infrastructure internet la plus rapide disponible commercialement dans le monde. Et bien que les résultats ne soient pas visibles en 2022, un travail considérable a continué à planifier et à coordonner le parc d'innovation de Beaumont avec les parties prenantes, les locataires potentiels et les niveaux supérieurs du gouvernement. Ces deux projets contribueront de manière significative à notre économie locale et à la viabilité financière à long terme de notre communauté.

Ce rapport est une mise à jour de haut niveau des progrès et des activités de la ville au cours de l'année écoulée, alors que nous nous orientons vers les priorités du plan stratégique 2022-2026 du Conseil. Je vous invite à lire ce document. Alors que nous envisageons les quatre prochaines années de Beaumont et au-delà, le travail résumé ici met notre communauté sur la voie de la prospérité aujourd'hui et à l'avenir.

MAIRE BILLE DANELUIK

# NOTRE MAIRE ET NOTRE CONSEIL MUNICIPAL



MAIRE  
Bill Daneluik



CONSEILLÈRE MUNICIPALE  
Kathy Barnhart



CONSEILLÈRE MUNICIPALE  
Catherine McCook



CONSEILLÈRE MUNICIPALE  
Ashley Miller



CONSEILLÈRE MUNICIPAL  
Sam Munckhof-Swain



CONSEILLÈRE MUNICIPAL  
René Tessier



CONSEILLÈRE MUNICIPAL  
Steven vanNieuwkerk

# VISION, VALEURS ET PRINCIPES DE BEAUMONT



**ENSEMBLE, NOUS  
AMÉLIORONS LA VIE À  
BEAUMONT. NOUS SOMMES  
LA COMMUNAUTÉ DE  
CHOIX POUR L'HABITABILITÉ  
ET L'INNOVATION  
ÉCONOMIQUE. NOUS  
AVONS UNE COMMUNAUTÉ  
ARTISTIQUE DYNAMIQUE,  
DE NOMBREUSES  
POSSIBILITÉS DE LOISIRS  
ET UN ENVIRONNEMENT  
SAIN. NOUS SOMMES  
CULTURELLEMENT  
DIVERSIFIÉS ET CÉLÉBRONS  
NOTRE PATRIMOINE  
INDIGÈNE, AGRICOLE ET  
FRANÇAIS.**

NOTRE VISION DE L'AVENIR DE BEAUMONT  
EN 2044

## NOS VALEURS

POUR MIEUX COMPRENDRE CE QUI MOTIVE LA STRATÉGIE ET LES OPÉRATIONS À BEAUMONT, IL SUFFIT DE SE PENCHER SUR LES VALEURS IDENTIFIÉES PAR LE CONSEIL MUNICIPAL. NOS VALEURS SONT FONDAMENTALES POUR TOUT CE QUE NOUS FAISONS :

### RESPONSABILITÉ

Nous acceptons la responsabilité de toutes nos décisions et actions.

### COLLABORATION

Nous créons de la valeur partagée et développons une communauté saine et forte avec les acteurs et partenaires locaux et régionaux.

### EXCELLENCE

Nous nous efforçons en permanence de dépasser les attentes.

### INCLUSIVITÉ

Nous respectons chacun, tout en promouvant l'équité sociale et les opportunités.

### INNOVATION

Nous encourageons les nouvelles idées, les nouveaux processus et les nouvelles politiques afin d'améliorer notre qualité de vie.

### INTÉGRITÉ

Nous sommes honnêtes, ouverts et tenons nos promesses.

### RESPECT

Nous tenons en haute estime les citoyens et tous ceux qui servent la communauté.

## NOS PRINCIPES

### LE CONSEIL MUNICIPAL A ÉLABORÉ LE PLAN STRATÉGIQUE MUNICIPAL DE BEAUMONT, DANS L'INTENTION DE MENER NOTRE COMMUNAUTÉ VERS UN AVENIR PROSPÈRE.

Pour y parvenir, le plan dépend en grande partie de notre environnement opérationnel, de notre organisation, de nos pratiques de gestion administrative, de nos communications et de nos prestations de services. Les principes suivants sous-tendent la manière dont le conseil municipal, l'administration et le personnel veillent à ce que les habitants de Beaumont continuent à jouir d'une qualité de vie élevée :

#### ADAPTABILITÉ

Nous misons sur l'innovation et la polyvalence, tout en répondant aux besoins changeants de notre communauté et de notre région.

#### PRESTATION DE SERVICES EXCEPTIONNELLE

Dans le cadre de nos activités quotidiennes, nous sommes tenus de fournir un service clientèle exceptionnel à notre communauté.

#### INTÉGRATION

Nous avons une vision globale de nos stratégies, de notre planification et de nos prestations de services, en tenant compte des relations intercommunales, interdépartementales et environnementales, et de la manière dont elles peuvent s'influencer, se soutenir et se stimuler mutuellement dans l'intérêt de notre communauté.

#### ENGAGEMENT & INCLUSION

Nous invitons tous les membres de la communauté à participer à l'élaboration de nos plans, politiques et programmes.

#### RESPONSABILITÉ FISCALE

Les décisions en matière de dépenses sont prises dans le plus grand respect de l'argent des contribuables et de la viabilité budgétaire de Beaumont.

#### HABITABILITÉ

Nous planifions et mettons en œuvre des programmes visant à améliorer continuellement la qualité de vie de nos citoyens. Cela inclut la prise en compte des facteurs sociaux, environnementaux, économiques et culturels.

#### COLLABORATION RÉGIONALE

Nous nous engageons à travailler ensemble avec nos voisins immédiats et en tant que région.

# PILLIERS STRATÉGIQUES DU CHANGEMENT

## HABITABILITÉ



### NOS CITOYENS ASPIRENT À UNE GRANDE QUALITÉ DE VIE.

Le conseil soutiendra le développement de politiques et de programmes visant à promouvoir le bien-être économique, physique, environnemental, culturel et social des citoyens de Beaumont.

### FAITS MARQUANTS DE 2022

Amélioration des possibilités de récréation et de loisirs à Beaumont avec l'ouverture officielle du terrain polyvalent en gazon artificiel dans le parc Four Seasons et du Site récréatif ouest, qui abrite le nouveau parc pour chiens de 12 acres de Beaumont et cinq nouveaux terrains de jeu de balle.

Soutien à l'établissement d'une friperie et d'une banque alimentaire du Cercle communautaire au moyen d'un financement de démarrage. Le magasin, qui a ouvert ses portes en février 2023, sert d'emplacement satellite pour la Leduc and District Food Bank et aide les personnes et les familles dans le besoin.

Mise en place du programme "Summer in the Park" qui propose aux enfants des activités structurées gratuites dans les parcs de Beaumont.

Mise à jour de la politique d'attribution des installations de la ville afin d'offrir davantage d'espaces pour les activités récréatives spontanées, répondant ainsi à un besoin identifié par la communauté dans le cadre du plan directeur des loisirs.

88 recrutements ont été effectués pour les lutins de Noël de Beaumont Nisku afin de fournir des paniers de Noël aux familles et aux personnes dans le besoin.

Élaboration de la stratégie "Winter City", qui recommande des actions visant à rendre l'hiver plus sûr et plus agréable pour les habitants, avec des avantages sociaux et économiques pour la communauté.

Installation d'une signalisation supplémentaire à neuf emplacements de passages pour piétons, y compris des feux de circulation à trois emplacements, afin d'améliorer la sécurité des piétons.

Approbation d'un règlement municipal qui permettra à la ville d'introduire un programme d'amélioration de l'énergie propre qui, une fois mis en œuvre, soutiendra les résidents qui souhaitent rénover leur maison pour en améliorer l'efficacité énergétique.



Introduction du premier règlement municipal sur les normes communautaires de Beaumont afin de promouvoir les relations de bon voisinage et de répondre aux préoccupations de la collectivité concernant les propriétés sources de nuisances et le comportement du public. Le règlement a également consolidé et abrogé les règlements existants concernant l'usage du tabac en public, la consommation de cannabis, le déneigement et le bruit.

---

La ville de Beaumont est devenue la seule section canadienne à piloter un nouveau projet de bien-être mental "Happiness Habits" dans le cadre du mouvement "Action for Happiness", qui promeut la résilience communautaire. En tant que première section au Canada, elle a également soutenu la création de nouvelles sections en Saskatchewan, au Manitoba et à Terre-Neuve.

---

Remplacement de la patinoire extérieure vieillissante de l'école Bellevue par une installation moderne pour offrir des possibilités de loisirs aux familles de Beaumont.

---

Versement de 70 000 dollars de subventions communautaires pour soutenir les activités de groupes locaux à but non lucratif. En 2022, les subventions ont permis de financer de nouveaux équipements sportifs de protection, de diversifier la programmation et les événements culturels, d'améliorer les installations et de soutenir d'autres initiatives d'organisations communautaires.

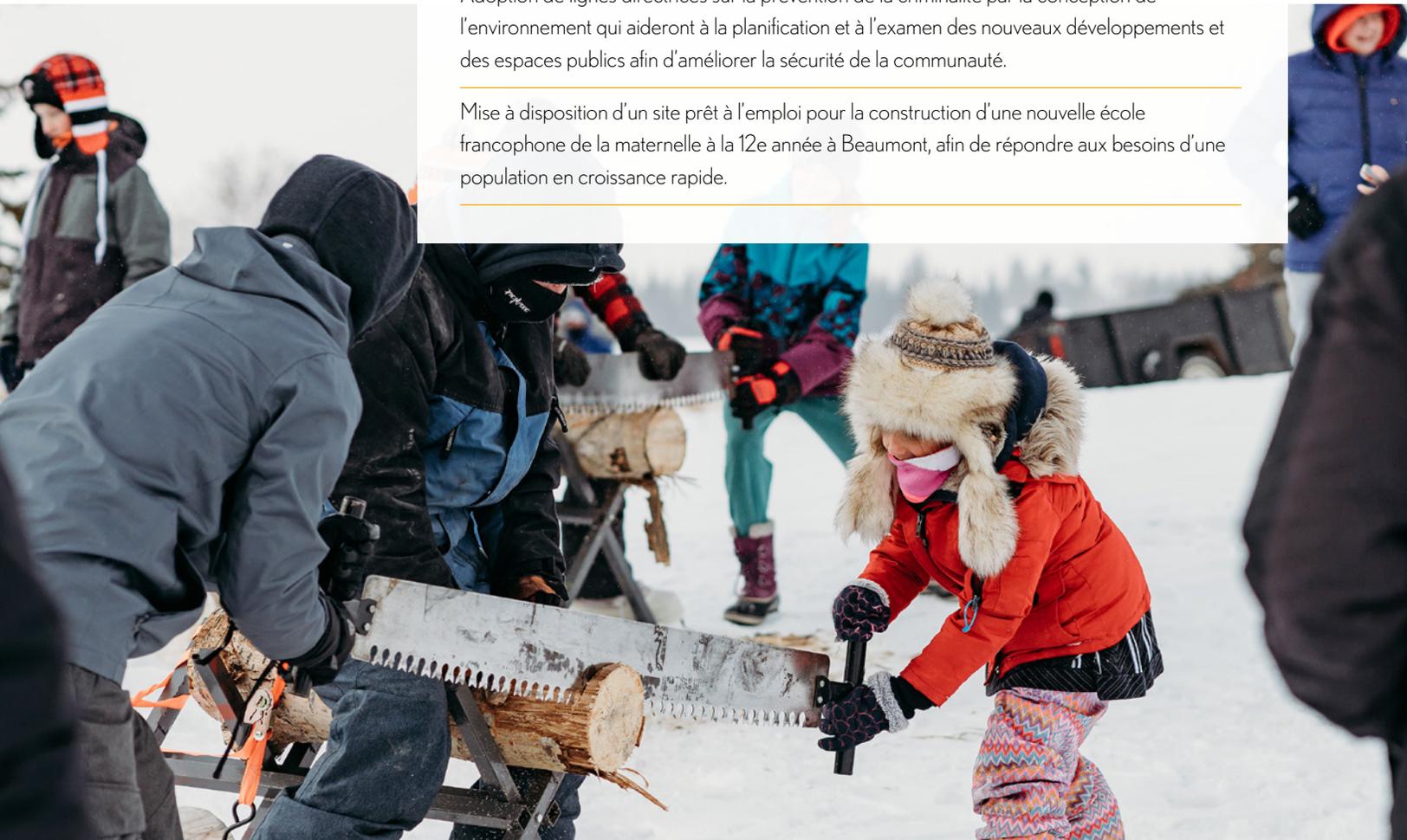
---

Adoption de lignes directrices sur la prévention de la criminalité par la conception de l'environnement qui aideront à la planification et à l'examen des nouveaux développements et des espaces publics afin d'améliorer la sécurité de la communauté.

---

Mise à disposition d'un site prêt à l'emploi pour la construction d'une nouvelle école francophone de la maternelle à la 12e année à Beaumont, afin de répondre aux besoins d'une population en croissance rapide.

---



## SE CONNECTER AVEC LES CITOYENS



**LA PARTICIPATION DES CITOYENS EST ESSENTIELLE POUR ÉLABORER DE BONNES POLITIQUES, CONCEVOIR DE NOUVEAUX PROGRAMMES ET CONSTRUIRE DE NOUVELLES INFRASTRUCTURES. BEAUMONT S'ENGAGE À COLLABORER RÉGULIÈREMENT AVEC LA COMMUNAUTÉ.**

### FAITS MARQUANTS DE 2022

- Augmentation du nombre de résidents et d'entreprises utilisant les services de paiement automatique et de facturation sans papier.

**↑03%**

PLAN D'ACOMPTES  
FISCAUX (TIPS)

2021	2022
2,777	2,861

**↑22%**

E-FACTURATION DES  
SERVICES PUBLICS

2021	2022
1,904	2,230

**↑06%**

PAIEMENTS PREAUTORISÉS  
DES SERVICES PUBLICS

2021	2022
1,549	1,645

Adoption d'un plan directeur numérique à la suite d'un vaste engagement avec les résidents et d'autres parties prenantes de la communauté. Ce plan fournit un schéma directeur pour répondre aux besoins numériques de la ville de Beaumont en utilisant la technologie, les données et l'innovation pour améliorer les opérations et les services de la ville.

Participation du public à de nombreux projets, politiques et plans. Les contributions des habitants, des entreprises et d'autres parties prenantes ont permis d'élaborer le plan directeur numérique, de déterminer l'emplacement d'un parc de fitness en plein air, d'orienter la mise à jour des règlements régissant les normes communautaires, les licences commerciales et la sécurité routière, ainsi que de nombreuses autres initiatives.

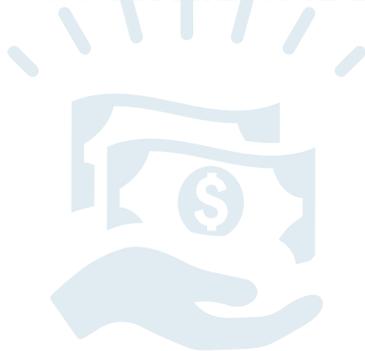
Le nombre de personnes qui suivent la ville sur Facebook a augmenté de 12 % pour atteindre 6493 personnes, ce qui a permis d'améliorer la capacité à communiquer des informations opportunes aux résidents.

Lancement d'un audit du contenu et de la navigation du site web de la ville. Une fois mises en œuvre, les recommandations de l'audit permettront aux habitants de disposer d'informations plus pertinentes et plus faciles à trouver.

Établissement de relations avec les médias ethniques de la région afin de diffuser des informations sur la ville dans des langues telles que le panjabi, le mandarin et le tagalog.



# BONNE GOUVERNANCE, RESPONSABI- LITÉ FISCALE ET UTILISATION EFFICACE DE L'ARGENT DES CONTRIBUABLES



## LE CONSEIL MUNICIPAL DE BEAUMONT S'ENGAGE À ASSURER UNE BONNE GOUVERNANCE.

Le conseil municipal sait que le rôle d'un élu et d'un membre du conseil municipal exige du leadership, une obligation fiduciaire, une surveillance efficace, de la transparence et une autorité indépendante. Il reconnaît également que des services de qualité, fournis de manière rentable, sont essentiels au bien-être de sa municipalité. En pratiquant une bonne gouvernance, le conseil municipal veillera à ce que les services, les installations et les programmes municipaux soient financièrement viables.

### FAITS MARQUANTS DE 2022

Élaboration d'une politique de dépenses pour les élus afin d'aider les membres du conseil municipal à gérer leurs dépenses et d'améliorer la transparence pour les résidents. Cette politique prévoit l'obligation de publier les notes de frais des élus sur le site web de la ville de Beaumont.

Lancement de l'utilisation de principes de budgétisation basés sur les priorités afin de faire correspondre les ressources disponibles aux priorités de la communauté.

Mise en place d'un outil de "reçus" pour les contribuables, qui présente une ventilation de la manière dont les impôts fonciers municipaux des résidents sont affectés aux programmes et aux services.

L'audit des états financiers de 2021 a été achevé et a donné lieu à une vérification sans réserve de la part des auditeurs externes. Cela indique que les états financiers sont présentés de manière équitable et conformément aux normes comptables du secteur public canadien.

Participation à un projet pilote de cybersécurité financé par le gouvernement fédéral pour les municipalités et réalisation d'une évaluation des outils de cybersécurité afin d'améliorer les programmes et les politiques de la ville en matière de sécurité des technologies de l'information.

Mise en œuvre de solutions technologiques automatisées et en libre-service pour remplacer les processus manuels et papier et rendre les opérations internes de la ville plus efficaces. Voici quelques exemples :

- Un outil d'orientation en ligne sur la sécurité pour les entrepreneurs travaillant avec la ville de Beaumont ;
- Des flux de travail, la collecte de données et un tableau de bord interne pour les projets de communication ;
- Un processus en libre-service avec automatisation des flux de travail pour demander et approuver les besoins technologiques des employés ;
- Un tableau de bord interne pour suivre l'évolution des priorités et des projets de l'organisation.

L'audit du Solliciteur général sur le programme municipal d'agents municipaux a été mené à bien. Cette vérification est effectuée tous les trois à cinq ans pour assurer la conformité aux normes provinciales et permettre à la ville de continuer à utiliser des agents municipaux pour faire respecter les règlements municipaux et certaines lois provinciales.

---

Mise en place d'une billetterie électronique et d'un nouveau système de rapport pour le personnel chargé de l'application de la loi au niveau municipal, ce qui réduit leur charge administrative et leur permet de passer plus de temps au sein de la communauté, réduit le risque d'erreurs et fournit de meilleures données.

---

Le Conseil municipal a révisé le règlement relatif au code de conduite du Conseil, qui favorise une gouvernance et une responsabilité efficaces. Le règlement a été mis à jour avec des dispositions améliorées pour les campagnes et l'utilisation des médias sociaux.

---

Beaumont a revu le cadre de gouvernance de la ville, notamment en révisant le règlement sur les procédures de réunion du conseil et le règlement sur le comité plénier afin d'améliorer les procédures d'audition publique et de mieux permettre la participation du public par des moyens électroniques pour les résidents qui ne peuvent pas assister à la réunion en personne.

---



## COLLABORATION ET LEADERSHIP AU NIVEAU RÉGIONAL



## L'ENGAGEMENT DE BEAUMONT EN FAVEUR DE LA COLLABORATION INTERCOMMUNALE ET RÉGIONALE EST FORT.

Nous pensons qu'il existe de nombreuses possibilités de collaboration économique, sociale et environnementale. En travaillant ensemble, les municipalités de la région peuvent créer des frontières homogènes grâce au partage des services, à l'efficacité des infrastructures et à la planification coopérative. Beaumont fera activement la promotion de ses objectifs, de ses besoins, de ses priorités et de ses valeurs, tout en soutenant les initiatives régionales conçues pour favoriser une croissance durable dans la région.

### FAITS MARQUANTS DE 2022

Établissement d'un partenariat avec la Strathcona County Community Mediation Society afin de fournir aux habitants de Beaumont des ressources pour résoudre les conflits avec leurs voisins. Le service a été lancé au début de l'année 2023.

Accueil de la conférence "Gather our Medicine", un atelier de deux jours, en partenariat avec le comté de Leduc, Devon et la ville de Leduc. La conférence offre un cadre pour comprendre le développement humain à l'aide de la science du développement et des perspectives de l'enseignement indigène traditionnel selon lesquelles les humains sont des êtres sociaux, émotionnels et spirituels qui s'épanouissent en relation les uns avec les autres, avec la terre et avec l'ensemble de la création.

Installation de stations de surveillance de la qualité de l'air dans le cadre de l'adhésion de Beaumont à l'Alberta Capital Airshed, afin de fournir des informations en temps réel sur les conditions de qualité de l'air de la ville et de la région.

Mise à jour de l'accord d'utilisation conjointe des installations entre la ville de Beaumont et la division scolaire Black Gold, qui permet l'utilisation des installations de l'autre partie sans frais pour l'une ou l'autre.

Aide à la planification et participation au premier symposium régional sur le bien-être avec le comté de Leduc et la ville de Leduc. L'événement était axé sur l'importance de la santé mentale et des soins personnels pour les jeunes et leurs cercles sociaux.



## PROSPÉRITÉ ÉCONOMIQUE



### LES COMMUNAUTÉS RÉSILIENTES ONT DES ÉCONOMIES LOCALES EN CROISSANCE AVEC DES CONNEXIONS RÉGIONALES, NATIONALES ET INTERNATIONALES.

Elles offrent aux citoyens un travail intéressant tout au long de l'année, fournissent des ressources pour payer les services municipaux et contribuent à attirer et à retenir les citoyens. Le conseil de Beaumont encouragera et favorisera le développement durable des entreprises afin de contribuer à la croissance de l'économie locale

### FAITS MARQUANTS DE 2022

A marqué le début de la construction d'un réseau de fibres optiques à l'échelle de la ville par Alberta Broadband Networks. Une fois achevé, ce réseau permettra à chaque foyer et à chaque entreprise de Beaumont d'accéder à une infrastructure à large bande capable d'atteindre des vitesses de 10 gigabits par seconde.

A accueilli des épreuves contre la montre du championnat canadien de cyclisme sur route et a présenté à la communauté plus de 200 athlètes et 175 membres du personnel et bénévoles venus de tout le pays.

Poursuite des travaux de planification et de l'engagement avec le gouvernement de l'Alberta pour le parc d'innovation de Beaumont, dans le sud de la ville.

Mise à jour du règlement sur l'octroi de licences aux entreprises afin de réduire les formalités administratives et de rationaliser le processus pour les demandeurs, y compris un système de frais au prorata basé sur le moment de l'année civile où l'entreprise demande une licence.

Sensibilisation accrue aux possibilités de publicité et de marketing pour les entreprises installées dans les locaux de la ville de Beaumont, grâce à une trousse à outils actualisée.

Mise à jour de l'annuaire des entreprises en ligne avec une nouvelle présentation et de nouvelles informations afin d'encourager les habitants à faire leurs achats à Beaumont et à soutenir l'économie locale.



# ACCUEILLIR LA DIVERSITÉ ET CÉLÉBRER NOTRE PATRIMOINE CULTUREL



## CHAQUE ANNÉE, BEAUMONT ACCUEILLE DE NOUVEAUX CITOYENS DU MONDE ENTIER.

Le Conseil municipal de Beaumont est fier de la diversité culturelle que cela apporte à notre communauté, tout en célébrant le patrimoine autochtone, français et agricole de la communauté.

### FAITS MARQUANTS DE 2022

Le nouveau Conseil des arts de Beaumont a accordé 50 000 dollars de subventions pour soutenir les initiatives artistiques des artistes de Beaumont et de leurs organisations. Les bénéficiaires ont planifié des événements et des programmes nouveaux ou intensifiés, ont renforcé les capacités de leurs organisations et ont eu l'occasion de réaliser des explorations artistiques qui ont développé et renforcé la communauté artistique de Beaumont.

Les Beaumont Days, la Fête du Canada, la Journée de la famille et les Saveurs de Beaumont ont de nouveau été l'occasion d'organiser des événements en personne. De nombreux événements ont mis en valeur les talents artistiques et culturels d'habitants d'horizons divers. Les Beaumont Days ont également été l'occasion d'organiser le concours inaugural Beaumont Loves Talent, qui a permis aux habitants de la ville de se produire.

Installation de cinq nouvelles para-rampes au centre sportif et récréatif de Beaumont, ainsi que de deux nouvelles places de stationnement pour handicapés, avec un espace pour le chargement et le déchargement, afin de faciliter l'accès aux personnes de toutes capacités.

Lancement de l'élaboration d'un cadre pour l'équité, la diversité et l'inclusion qui servira de feuille de route pour guider la ville sur les moyens de faire de Beaumont une communauté plus équitable, plus diversifiée et plus inclusive pour tous.

Organisation de rencontres intergénérationnelles mensuelles qui ont permis aux résidents jeunes et moins jeunes de nouer des liens, de réduire les stéréotypes, d'accroître la joie de vivre et de diminuer le sentiment d'isolement. Ces rencontres seront documentées dans un livre qui sera conservé à la Bibliothèque de Beaumont.

Développement du programme d'inclusion dans les loisirs afin d'inclure des programmes et des adhésions entièrement financés pour les personnes bénéficiant du revenu assuré pour les personnes gravement handicapées (AISH).







5600 - Rue 49  
Beaumont, AB T4X 1A1

☎ 780-929-8782

✉ [administration@beaumont.ab.ca](mailto:administration@beaumont.ab.ca)

 CityofBeaumont

 T4XBeaumont

 Beaumont\_AB